

Abriendo Brecha Especial

Colectivo Rebelión "De Regreso a Casa", 10 octubre de 1987

Lunes 10 de octubre de 2011 | Año 8º | Edición 45 | Santa Marta Cabañas | Precio \$ 0.25



El equipo de redacción de Abriendo Brecha, envía un cariñoso saludo a la comunidad Santa Marta y demás comunidades repobladas, por estar cumpliendo 24 años de retorno a casa.



Decisión presidencial viabiliza solución al conflicto de tierras en la Cooperativa Santa Marta

Redacción Antonio Pacheco

El primer contingente integrado por mil ocho personas llega a Santa Marta el 11 de octubre de 1987, previendo este suceso el liderazgo inició negociaciones con propietarios de las tierras donde se planeaba establecer el asentamiento, esta decisión tenía por finalidad garantizar estabilidad de las familias que habían determinado regresar a su lugar de origen.



Población de la comunidad Santa Marta.
Foto: Abriendo Brecha

Siguiendo los procedimientos de ley la Cooperativa adquirió diecinueve propiedades, una de ellas se compra al señor Pleitez en 1994, concluido el acto se procede al registro de la propiedad, es justo citar que ninguna autoridad advirtió anomalía alguna, cuatro años después aparece una demanda para anular el título supletorio a nombre de Pleitez y la escritura pública de la cooperativa, a partir de ese momento el conflicto se extiende por espacio de trece años y en octubre del 2007 la cooperativa es amenazada con desalojo.

Abierta la contienda legal, el proceso civil dictamina que el título supletorio a nombre de Pleitez es fraudulento y por esa razón es ilegal, mientras que en el proceso penal es declarado legal ¿Como explican las autoridades del poder judicial este enredo?

Las evidencias permiten establecer que existe responsabilidad del Estado en el surgimiento de este conflicto, y da para pensar que hubo funcionarios que ocultaron información o dictaminaron intencionadamente a fin de beneficiar determinados intereses en detrimento de los derechos de la cooperativa.

El agravio contra la cooperativa es una

muestra de la impunidad y corrupción reinante en el poder judicial, un cáncer

que imposibilita al órgano del Estado cumplir su función constitucional.

A escasos días de cumplirse el plazo del desalojo dictado por el juez de primera instancia de Sensuntepeque, como resultado al cabildeo realizado por el liderazgo de la cooperativa se logró que el presidente de la república Mauricio Funes conociera el caso y tomara acción para remediar el daño causado a la cooperativa, nuestra petición fue oída y se dictaminó por parte del ejecutivo resolver dicha situación a través del Instituto Salvadoreño de Transformación Agraria.

La lección más importante de esta contienda es que la comunidad y su liderazgo mantuvieron la unidad y lucha en defensa de sus intereses y derechos como trabajadores(as) del campo, una causa noble y justa.

Frente a este resultado victorioso y con profunda alegría debemos recibir el 24 aniversario de nuestro retorno a Santa Marta.

¡¡¡Viva Santa Marta!!!

¡¡¡Viva el glorioso 24 Aniversario de nuestro retorno a Santa Marta!!!

MENSAJES DE FELICITACIONES

De: Joe & Nancy Gatlin

Queridos compañeros y compañeras de Santa Marta:

Con motivo a sus fiestas del 10 de octubre, quiero hacerles llegar en nombre de la asociación de comunidades cristianas, Shalom Mission, un caluroso saludo. A través de Yvonne Dilling, Shalom Mission comenzó a relacionarse con Santa Marta hace ya casi 20 años. A través de los años, Dios nos ha bendecido con una relación muy querida, especialmente con la comunidad de Valle Nuevo de Santa Marta. Más allá de proyectos, nos hemos relacionado más y más como familia.

La historia de toda Santa Marta, tanto las tragedias e injusticias como también todos los logros y triunfos, nos inspiran y motivan a trabajar a favor de nuestras propias comunidades. El compromiso único de todos y todas ustedes con su comunidad, nos trae esperanza de otra forma de vivir. Es por todo eso que hemos comenzado un proyecto de libro que contará la historia de nuestra relación mutua a través de los 20 años. La meta es tener el libro en ambos español e inglés.

Aunque no estaremos presentes en persona para estas fiestas, estaremos en espíritu, gozándonos con ustedes. Mucho se ha logrado en 24 años, y junto con ustedes anticipamos el futuro de su comunidad, un futuro que no depende únicamente de las circunstancias a su alrededor, sino de ese espíritu comprometido, cooperativo y luchador que todos y todas tienen. Le pedimos a Dios que les de la gracia, paciencia y amor que es necesaria para seguir construyendo una comunidad de bien para todas y todos. ¡Bendiciones y adelante!

Con muchos cariños, Nancy Gatlin de Shalom Mission

De: Yvonne Dilling

Yo envíe a toda la comunidad de Santa Marta juntamente con sus comunidades alrededores, un gran saludo lleno con muchos recuerdos y cariño. Les deseo reflexiones profundas y alegría en las celebraciones. Cuesta creer que hace 24 años estaban subiendo a los buses y saliendo de Mesa Grande. Yo recuerdo el día, pues yo estaba en la delegación de acompañamiento, pero me detuvieron en la frontera y no pude seguir con ustedes ese día.

Sus logros en 24 años son grandes, y espero que sigan adelante luchando por construir la unidad, que nunca es un proyecto completo, sino, siempre en proceso.

Con Cariño, Yvonne Dilling.

De: Sarah Bishop

Les mando un abrazo y un saludo solidario para este día tan especial del 24 aniversario de la comunidad de Santa Marta.

Santa Marta es increíble no solo en su habilidad de organizar y pensar en su comunidad y país, pero también en su generosidad en invitar los/las internacionales a estar parte de la comunidad, sus familias y actividades.

Gracias por dar la bienvenida a mí y todos los otros internacionales a su linda comunidad. Por todos los momentos de paciencia

con los visitantes, cuando han tenido que hablar muy lento para que entendamos, de explicar cosas muy simples, de contar de la historia una y otra vez. Estos momentos son los bloques que poco a poco concientizan la gente y construyen la solidaridad.

Hemos aprendido mucho de nuestro tiempo conviviendo juntos. Y con este conocimiento, juntos luchamos para un mundo mejor para todos/as. Donde todos tendremos acceso al poder político, donde los recursos naturales no estén a la venta, donde todos tendremos la voz, para expresar-

nos sin barreras, donde no habrá fronteras entre los pueblos.

Una relación de solidaridad es una relación para la vida. Les prometo nunca olvidar este compromiso de solidaridad con El Salvador. Espero que también en 24 años más, estemos juntos celebrando el 48 aniversario de Santa Marta, quizás viendo la nueva generación de jóvenes/as y la nueva generación de solidaridad.

¡Que viva Santa Marta!
¡Que viva la solidaridad entre los pueblos!
¡Que viva la lucha en conjunta para la justicia!

De: Sarah K. Loose, coordinadora de la "Sistematización de la Educación Popular en el cantón Santa Marta, 1978-2001"

Hace una década tuve el privilegio de celebrar por mi primera vez, junto con la gente de Santa Marta, el 10 de Octubre. Ahora, 10 años después, puedo ver con más claridad cómo la gente y la historia de Santa Marta me han transformado, concientizándome política y humanamente, impulsándome a seguir siempre en la lucha solidaria y llenándome con esperanza para el futuro. Gracias a todos y todas y saludos muy cariñosos en este día tan especial. ¡La Memoria Histórica es su Poder!

De: Denise Zwahlen.

Saludos desde Boston en la ocasión de la celebración que marca el vigésimo-cuarto aniversario del regreso de la comunidad a Santa Marta. No estaré físicamente con ustedes en esa fecha pero siempre estoy en solidaridad con ustedes. Hoy, más que nunca, ustedes los jóvenes de Santa Marta son una inspiración de Resistencia contra un sistema sin justicia, que mantiene los privilegios del 1% más rico de la población cuando los demás 99% están luchando por la supervivencia.

Estoy pensando en la voz de los periodistas de Radio Victoria que no se han dejado silenciar por la amenazas de muerte por decir la verdad sobre el poder, dando testimonio sobre los acciones de la minerías y de las autoridades locales que apoyan la violencia contra los que están resistiendo la injusticia. Estoy pensando en todos ustedes que con recursos escasos y poco tiempo perseveran en sus esfuerzos

para continuar su educación con la esperanza que un día podrán tener empleo con salario digno que les permitirá vivir en su comunidad en lugar de tomar el viaje al norte.

Estoy pensando en los jóvenes de Co-CoSI que están trabajando tan duro para educar a sus contemporáneos sobre los riesgos de VIH y la realidad y los comportamientos que favorecen la transmisión, y también acompañando a los infectados para asegurar que reciban los servicios que necesitan y el apoyo de todos. Estoy pensando en los jóvenes del Centro Autónomo de Formación Juvenil de Santa Marta que se reúnen para mejorar su entendimiento del mundo y de la realidad local y que han formado una cooperativa artesanal para crear oportunidades para obtener sus propios recursos económicos.

Estos solamente son algunas de las luchas en cuales ustedes se involucran. Quiero también dar reconocimiento a

sus padres que vivieron la realidad de la Guerra civil, del exilio en Honduras y del retorno, y que les han dado a ustedes el ejemplo de conseguir y la voluntad de mantener la memoria histórica.

Ahora en los EEUU, hay un movimiento que nace de nuevo después de muchos años de silencio con liderazgo de jóvenes para enfrentar una situación cada día más seria. Ellos dicen: "¿Cuánto más rico pueden ser?", "¡Cancelen todos las deudas estudiantiles!", "¡Somos muchos, son pocos! Si todos nos levantamos... ¿que podrán hacer?", "¿Cómo reparar un déficit? ¡Terminen con las guerras y cobren impuestos a los ricos!"

La lucha es una y los jóvenes de los EEUU pueden aprender mucho de la historia de Resistencia de la comunidad de Santa Marta. Realmente, son una inspiración.

Nos vemos en Noviembre, Denise, Doctores Para la Salud Global

Carta a las y los mártires de Santa Marta

Redacción Hermenegilda Ayala.
Abriendo Brecha



Queridas y Queridos Mártires de Nuestra Heroica Santa Marta.

Ahora 10 de octubre, se cumplen 24 años de regreso a casa y su recuerdo me inspiró a escribir estas líneas... ¡Cómo pasa el tiempo! Ya, hace varios años que tuvieron que ofrendar sus vidas para que nacióramos y creciéramos en un El Salvador lleno de esperanza.

Ustedes, nacieron en el corazón de un país que soñaba. ¡Cuántas utopías! ¡Cuántos deseos de crecer y mejorar las cosas pasaban por sus mentes!

Les tocó convivir en un tiempo de hombres y mujeres valientes y creativas: Monseñor Romero, Roque Dalton, Schafih Handal, Melida Anaya Montes, Rufina Amaya, que les transmitieron el sentido de justicia, el valor de los sentimientos, la maravillosa aventura de pensar con su propia cabeza...

Nosotros los que ahora estamos aquí, los conocimos desde que teníamos pocos años de vida, como olvidar aquellas horas y horas de historias, acerca de sus hazañas, que nuestros padres, madres y hermanos nos contaban, como olvidar, cuando nuestros maestros y maestras decían que la memoria histórica sería nuestra bandera de lucha, como olvidar las canciones del Grupo Santa Marta como "Mi Pesadía", "Santa Marta" y "Nuestra Historia" que desde muy chicos y chicas empezamos a corear, aunque no las supiéramos bien.

Como olvidar que somos de Santa Marta, como olvidarnos de ustedes, si sabemos que están aquí, con nosotros y nosotras, en nuestras memorias, en nuestras luchas, como olvidar que lo único que ustedes querían, era la paz.

Pero ustedes queridos y queridas mártires, ¿cómo están?, ¿después de todo, están felices, como nosotros y nosotras de celebrar un año más de regreso a casa?, estoy segura que sí. Me imagino que aun les sigue doliendo la guerra en Irak, Libia, el golpe de Estado en Honduras, así como les dolió Vietnam, Nicaragua, la muerte del profeta Romero, así como les dolió el día que masacraron a Santa Marta.

Hoy me pregunto que estarán pensando de nosotros y nosotras, ahora que tenemos que luchar nuevamente por nuestras tierras, me pregunto que sentirán al saber que nuestra Radio ha sido amenazada, que sentirán, si saben que el Estado Salvadoreño aun no ha reconocido la deuda histórica con nosotros, me pregunto que sentirán al saber que nuestras madres, padres, hermanos, hermanas, hijos e hijas aun siguen llorando su partida.

Pero, hay una pregunta a la que si tengo respuesta y puedo afirmárselas, ¿seguiremos luchando? La respuesta es sí, y con mucha seguridad puedo decirles que seguiremos luchando, que seguiremos elevando sus nombres hasta el cielo, que no permitiremos mas atropellos a Radio Victoria, que nuestras tierras no dejen de ser comunitarias, que el alcalde Juan Ramos no se burlara de Santa Marta, que lucharemos por no perder la vida de ningún compañero o compañera más y que seguiremos reclamando nuestros derechos y los de nuestras Comunidades aledañas, porque esa fue su enseñanza.

Si puedo decirles que, aunque Nuestra Heroica Santa Marta haya sido amena-

zada nuevamente, nunca podrán matar nuestros ideales, nuestra convicción y compromiso; hemos jurado que haremos realidad sus sueños, esos sueños por los que con su sangre *abonaron nuestros campos, esos mismos campos en los que hoy crecen el maíz y nuestra esperanza*. Esos sueños de un país más justo y equitativo, donde el ser humano valga por sobre las cosas materiales, donde se nos respeten nuestros derechos humanos, civiles y políticos, donde podamos vivir con igualdad, donde podamos hacer siempre comunidad, donde no pidamos mas y reclamemos lo que nos merecemos, donde no exista la caridad pero si la solidaridad, la entrega, y la responsabilidad, donde nadie mate a nadie y todos podamos dar vida, donde nadie sea pisoteado ni marginado, donde los gobernantes y funcionarios trabajen por los y las más desprotegidos, porque así debe ser y así lo demandamos.

Creo que si estarían aquí, seguirían luchando. Pero no se preocupen, ya hicieron mucho, ya sembraron la semilla y la abonaron con su sangre, ahora es nuestro deber hacerla crecer y germinar, estén seguros y seguras que así lo aremos.

Honraremos su memoria siempre y honraremos la de aquellos y aquellas que empezaron y siguen luchando por sus mismos ideales, aceptamos esta valiosa herencia de lucha y esperanza, sépase que estamos dispuestos y dispuestas a entregarla en herencia, a nuestros hijos e hijas por los siglos de los siglos.

¡Un abrazo grande para todos y todas ustedes, que desde el cielo nos están mirando!

Que Santa Marta siga siempre adelante por el camino de la paz, justicia y libertad.

¡Vivan nuestros mártires!
¡Viva Nuestra Heroica Santa Marta!

Carta a Santa Marta

Redacción Vilma Láinez
Abriendo Brecha

Querida comunidad, han pasado ya 24 años desde que te repoblaste de sueños, esperanzas y optimismo de un pueblo que creyó en sus utopías y anhelos de superación y dignidad.

Ni las balas pudieron detenernos, mucho menos los chantajes de quienes ostentan el poder mezquino y mal habido.

Hoy, no solo celebramos 24 años de regreso a casa, también celebramos la vida, nuestros triunfos, nuestras conquistas.

Se derramó sangre, se truncaron sueños, se perdieron vidas valiosas, pero aquí estamos, dispuestas y dispuestos a honrar la memoria de esas mujeres y hombres, héroes de nuestra historia.

Hacer un recorrido por los pasajes de la vida de mi bella Santa Marta, es recorrer veredas, caminos, calles de polvo, huellas, cerros, milpas, y sobre todo, recorrer los aprendizajes de quienes tuvieron la ventaja de estar antes que nosotros.

Pasajes y caminos se entrelazan para conectar una colonia de la otra, gritos



de los gallos me despiertan cada madrugada que el sol sale por los linderos de ese cerro verde y montañoso. Las rancheras hacen de la suya, al son de los gritos de mi vecina, la radio de mi pueblo me indica que ya amaneció.

El bus empieza a pitar, pasos de campesinos escucho: es otro día.

Santa Marta es mi orgullo de ser, es mi vida, mi inspiración.

Cómo olvidar a ese campesino que

llega a su casa con su cuma de trabajo, a esa campesina que madruga para asegurar que el desayuno esté listo. Cómo olvidar esas tortillas y frijoles que tanto me han alimentado.

Cómo olvidar a mis maestros, que sin título dieron lo mejor. Cómo olvidar a ese guitarrista que me hacía soñar con las interpretaciones de Silvio Rodríguez. Cómo no recordar a esa maestra que desde su sencillez me enseñó a dividir, a ese maestro enamorado de la ciencia, de la matemática y la electricidad.

Cómo olvidar la cancha de fútbol, a mi equipo de la comunidad, a esos goles que tanta felicidad me dieron. Qué sería sin las fiestas de mi pueblo, sin los brazos de quienes me hicieron soñar y sostener cuando creía que el mundo se venía abajo.

Esa es Santa Marta, una comunidad marcada por sus conquistas, por hombres y mujeres dispuestos a luchar por sus anhelos de vida.

Diez de Octubre, día que todas las personas se enorgullecen de celebrar la llegada a casa de un exilio que parecía truncar los sueños.



Como profesores populares nuestro objetivo era “enseñar a los demás lo que nosotros sabíamos”

Redacción Abriendo Brecha
Deysi Rivas y José Cruz

A 24 años de haber regresado a la comunidad Santa Marta desde los campamentos de Mesa Grande en Honduras, los recuerdos siguen marcados en la memoria de cada una de las personas que sobrevivieron a la invasión militar y posteriormente a la adaptación de vivir lejos de su país por más de 6 años.

José Roberto Hernández Alfaro fue una de las tantas personas que tuvo que refugiarse en los campamentos de Mesa Grande, debido a la represión que sufrían en sus comunidades. Ahora con 39 años de edad recuerda esos años de vivencia no como un sufrimiento sino como un intenso trabajo comunitario que le ayudó a adquirir un mayor conocimiento y compromiso.

Saber leer y escribir le bastó para ser un educador popular de adultos, clases que impartían bajo un árbol, basadas a la realidad que se vivía en el país; con el objetivo de crear una conciencia crítica y reforzar el trabajo cooperativo y



Clases de adultos en Mesa Grande, Honduras.

Foto: Archivo de Memoria Histórica de Santa Marta

organizativo que los caracterizaba.

Enseñar a leer y escribir era una de las tantas cosas que le motivaban para que muchos campesinos y campesinas entre las edades de 30 años en adelante tuvieran el espacio para aprender, oportunidad que había sido negada por los gobiernos en su país natal.

“Fue un gran compromiso y a la vez una fuente de aprendizaje, recuerdo que recibía talleres por la mañana, los cuales tenía que reproducirlos con mis alumnos por la tarde y las condiciones no eran buenas, y aunque no éramos profesionales, el objetivo era cumplir con el lema enseñar a los demás lo que nosotros sabíamos”.

Ya han pasado 24 años y Roberto re-

cuerda muy bien todo lo que tuvo que pasar. Actualmente se dedica al trabajo de la Agricultura y junto a su esposa, y dos nietos ven los frutos que ha alcanzado el proceso de la educación popular en la comunidad.

“Antes no había posibilidades de estudiar ni un 9º grado, ahora hasta se cuenta con un bachillerato general y con la oportunidad de alcanzar la educación superior en la universidad de El Salvador”, apunta Hernández.

Así como Roberto, han sido muchas las personas que a lo largo de muchos años han contribuido al desarrollo comunitario, no solo en el ámbito de la educación sino también en la salud, en la cultura, en la organización social, en el deporte; y aunque se es consciente que faltan mucho por hacer, se trabaja esmeradamente para salir adelante, llenando los vacíos dejados por los diferentes gobiernos centrales y municipales.



Clases de adultos en Mesa Grande, Honduras.

Foto: Archivo de Memoria Histórica de Santa Marta

Militares del DM-2 y policías de la subdelegación de Sensuntepeque, Cabañas se enfrentan en la vía pública

Redacción Abriendo Brecha
Merlin Velis

A las 11:55 de la noche del día jueves 29 de septiembre una agente de la Subdelegación de Sensuntepeque de la Policía Nacional Civil (PNC) recibió la llamada de un ciudadano que denunció la presencia de militares frente al parque central "Luciano Hernández" de Sensuntepeque ingiriendo bebidas alcohólicas, con música estridente y protagonizando un desorden.

Como respuesta a la denuncia, un Cabo y dos agentes de dicha subdelegación llegaron a verificar la situación y efectivamente encontraron a 4 militares de alta del destacamento DM-2, entre ellos el comandante Coronel Quijada Ramos haciendo desorden y claramente en estado de ebriedad.

Los agentes policiales tal y como les dicta la ley, les pidieron "en buen tono" que se retiraran del lugar "porque estaban comiendo una grave falta", pero justo en ese momento un oficial de apellido Acosta desembolsó su arma de equipo y apuntó contra el Cabo, al instante otro militar saca un arma de fuego de su vehículo y hace lo mismo contra los demás agentes policiales y manifestando que no tenían por qué obedecer sus órdenes.

En ese momento se genera una discusión y el Coronel Acosta pide a través de una llamada que le manden "quince oficiales al lugar"; 5 minutos después llegaron los refuerzos, pero solo eran dos efectivos más, a quienes el Coronel Acosta les ordena que apunten contra los oficiales de la PNC, obediendo aquellas inmediatamente dichas órdenes.

Luego, un oficial quien dijo ser comandante del Destacamento, apaciguó los ánimos de los oficiales, mientras que el Coronel Acosta dijo al Cabo de la policía "que se iban a retirar porque se les ha-

bían acabado las cervezas y los insultos, no porque les tuvieran miedo".

Los oficiales del ejército no fueron arrestados porque al parecer el jefe policial de la subdelegación tiene lazos de amistad "muy fuertes" con el Coronel del DM-DOS, algo con lo que no están de acuerdo los agentes que sufrieron las amenazas y agresiones.

Uno de los agentes que hizo pública la denuncia de manera anónima a través de la Red informativa de la Asociación de Radios y Programas Participativos de El Salvador (ARPAS), aseguró que no es la primera vez que el Coronel Acosta arremete "de manera violenta contra agentes policiales de esa subdelegación".

Ya en otra situación similar, dicho oficial de la Fuerza armada, arremetió contra la agente de Tránsito, Santos Elvira Rivas, quien lo detuvo porque no portaba su respectivo casco de motocicleta, ordena a la que respondió con insultos y agresiones verbales, en ese momento otros agentes armaban unos canopis para una celebración cívica y le indicaron que no se podía pasar, pero de manera prepotente desobedeció y pasó a toda velocidad encima de los hierros.

Actos arbitrarios de jefes policiales y alcaldes:

Los agentes que hicieron la denuncia radial, dieron a conocer de paso otras situaciones anómalas en esa cabecera departamental, en la que están involucrados jefes policiales y alcaldes del departamento.

Resulta que recientemente el Alcalde de San Isidro, Juan Bautista del partido ARENA le pidió en forma de favor al jefe policial Domingo Bográn que le prestara una patrulla nueva que había sido donada por la presidencia de la república para presentarla como un logro de la comuna.



El coronel Rafael Mauricio Quijada del DM-DOS de Sensuntepeque, Cabañas era uno de los que ingerían bebidas alcohólicas al momento de darse el altercado con los miembros de la PNC.

Bográn accedió favorablemente a tal petición y le ordenó a un subalterno que llevara la patrulla al parque de San Isidro, pero el agente policial se negó a obedecer por ser una orden arbitraria, que "iba en contra de sus principios" y ya que no era correcto que Bautista la presentara como uno de sus logros, sin embargo Bográn hizo que otro policía sí cumpliera su orden.

Los miembros de la corporación policial de la subdelegación de Sensuntepeque confesaron que no han pedido remover del cargo al jefe policial por temor a represalias.

"Si uno empieza a manifestarse y a identificarse con una petición de esas lo primero que viene son traslados fuera del departamento, ya se ha dado que algunos compañeros los han trasladado a lugares tan lejos... ellos se desquitan trasladando al personal y nadie se quiere arriesgar a irse del departamento".

Por último, los agentes expresaron el deseo de que esta situación de agresión por parte de militares y de actos arbitrarios sea conocida por el Ministro de la Defensa, David Murguía Payés y del Director General de la Policía Nacional Civil Carlos Ascencio para que tomen las consideraciones pertinentes.

Población de la Comunidad Santa Marta en octubre de 1987.

